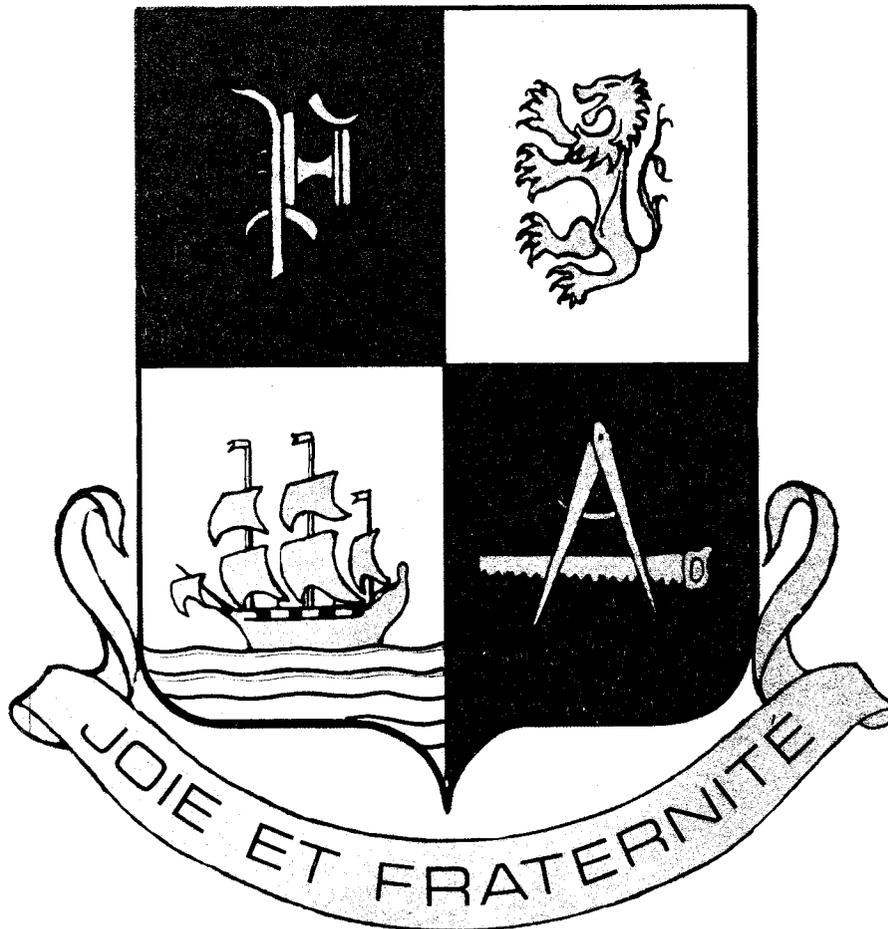


BULLETIN

de l'association des familles

Poitras



Vol.: 10

No: 2

Avril 1998

2e trimestre

ASSOCIATION DES FAMILLES POITRAS - POITRAS' FAMILIES ASSOCIATION

Conseil d'administration - Board of directors

Présidente/Chairwoman	Suzanne Poitras (514) 773-8137
Vice-Président/Vice-Chairman:	Gilles Poitras (514) 347-4167
Secrétaire/Secretary:	Raymond Poitras (514) 243-6777
Trésorier/Treasurer:	Roger Poitras (514) 389-1708
Généalogiste/Genealogist:	Guy Poitras (418) 651-4702
Archiviste/Registrar:	G.Amédée Poitras (514) 589-3103
Publiciste/Publicist:	Gilles Poitras (514) 347-4167
Administrateurs/Administrators:	
Marie-Josée Léveillé et Edouard Poitras:	(514) 834- 4019
Thérèse Poitras et Adolphe Montemeglio:	(514) 669- 4019
Cécile Poitras:	(514) 589-2486

Conseils régionaux - Regional Boards

Montréal/Montreal:	Roger Poitras (514) 389-1708
Laval/Laval:	Thérèse Poitras et Adolphe Montemeglio (514) 669-4029
Est de Montréal/Montreal East:	Amédée Poitras et Cécile Poitras (514) 589-3103
Cugand/France:	Marcel Poitras 011-33-2-51-436514
St-Cado/France:	Jacques et Roselyne Poedras 97- 55-36-44
Bouvron/France:	Marcel et Pierre Poidras 40-56-32-19

Responsables d'activités - Persons in charge of the activities

Bulletin: Gilles Poitras, 18 Bord-de-l'eau, Iberville, Qc Canada. J2X 4J3 (514) 347-4167

Dictionnaire/Dictionary:

Suzanne Poitras 530 rue Rouleau, # 8, St-Hyacinthe, Qc. J2S 7H6

Gilles Poitras, 18 Bord-de-l'eau, Iberville, Qc. J2X 4J3 (514) 347-4167

Lorraine Poitras, 34 du Verglas, Ste-Blandine, Qc, G0K 1J0, (418) 735-5932

**NOUVELLE ADRESSE DU SECRÉTARIAT-
NEW ADMINISTRATION'S ADDRESS**

**M. ROGER POITRAS
9067 de REIMS
MONTRÉAL, Qc, CANADA
H2N 1T2 (514) 389-1708**

MOT DE LA PRÉSIDENTE

BONJOUR A TOUS,

Notre association vient tout juste de passer un cap important dans son existence. En effet, le 6 février dernier, on célébrait son **10e anniversaire de fondation**.

Au fil des pages suivantes, vous retrouverez "l'étoile" qui dirigera vos yeux vers l'événement de l'année.

Afin poursuivre notre oeuvre, il faut dès aujourd' hui penser à l'avenir, donc à la relève. Le recrutement de l'un des "jeunes" de votre propre famille devient très important. La génération des baby-boomers offre tout un potentiel de recrues possédant les atouts des nouvelles technologies. Notre association grandit et grandira encore, bien appuyée par le progrès.

Je vous laisse sur cette réflexion "**l'implication de chacun, notre force pour demain**".

Suzanne Poitras, présidente.

(Avez-vous trouvé l'étoile?)

A WORD FROM THE CHAIRWOMAN

I believe that 1998 is a very important moment for each one of us. Do you realize that the 10th anniversary of our association took place on the 6th of February 1998?

As you go through the following pages you will discover many events which will be of interest to you. This year will surely be remembered for a long time.

In order to carry on the good work already done, we must keep in mind that the future must be taken care of right now. Who will take our place when we will be of a certain age...? We must find one or more youngsters from our own family to take over. The baby-boomer's generation with all the means at their disposal in the new technologies could be an asset for the association. Our association is getting bigger and bigger and it can expand still more if sustained by progress.

I leave you with these words: " The effort of each one of us to recruit a new member will be our strength for tomorrow."

Sincerely yours

Suzanne Poitras, chairwoman

NOUVELLES DE L'ASSOCIATION

Cette année, le conseil d'administration a pris l'initiative de se déplacer à l'intérieur de la province pour permettre aux membres des régions d'assister à ses réunions.

Samedi, **le 2 mai prochain**, les membres de Québec et des environs sont invités à notre dîner et à la rencontre qui suivra. Elle devrait se terminer vers les 15 heures.

ENDROIT:

CENTRE CARREFOUR CHARLESBOURG
Restaurant Brasserie Le Grand Bourg
8500 Henri-Bourassa
Charlesbourg (418) 623-5757

Trajet: Rendez-vous à Québec. Prenez le boulevard de La Capitale. Tournez à la sortie Henri-Bourassa et dirigez-vous vers le nord sur le Boulevard Henri-Bourassa. Vous rencontrerez ce centre d'achat. Bienvenue à tous les membres de cette région. Nous vous attendons avec impatience.

(Avez-vous trouvé l'étoile?)

.....

CONSEILS D'ADMINISTRATION:

Nous avons tenu notre dernière réunion du C.A., le 7 février 1998 au Manoir du Spaghetti, à Trois-Rivières. Nous avons discuté: **a)** de notre réunion annuelle, celle du 10^e anniversaire. **b)** de la présence de notre Association sur Internet, **c)** de notre rencontre à la cabane à sucre à L'Assomption (4 avril 98) **d)** du renouvellement des cotisations et d'autres sujets pertinents. Vous trouverez des réponses à ces questions plus loin dans ce bulletin.

(Avez-vous trouvé l'étoile?)

.....



FÊTE DU 10^e ANNIVERSAIRE

A l'occasion du 10^e anniversaire de notre association, le comité organisateur des Fêtes vous amène à découvrir une très belle région de l'est de notre province. Ste-Blandine près de Rimouski offrira les beautés de sa nature.

La responsable, **Lorraine Poitras**, vous invite à réserver tôt votre hébergement en communiquant au numéro suivant: **1-800-746-6875**, Office du tourisme et des congrès de Rimouski. Afin de faciliter vos déplacements, une carte de la région est annexée.

Le coupon-réponse ci-joint est valable pour les activités de la journée du samedi.

DATE: Samedi, le 11 juillet 1998

LIEU: Station de ski Val-Neigette

Rue du Givre

Ste-Blandine, Qc

HORAIRE DE LA JOURNÉE:

15H30: Accueil et inscription (Voir et remplir le coupon-réponse)
16h: Assemblée générale annuelle
17h30: Cocktail
18h30: Souper
20h: Soirée dansante.

Pour toutes informations supplémentaires, **contactez Lorraine Poitras 1-418-735-5932.**

DÉCÈS:

Décès de Noëlla Dupras, fille d'Emile Dupras et de Félixine Poitras, survenu le 29 octobre 1997. Elle était la soeur de Soeur Thérèse Dupras.

A Montréal, le 9 mars 1998, est décédée Thérèse Lapointe, épouse de Denis Poitras et belle-soeur de Roger, notre secrétaire.

Egalement à Montréal, le 13 mars 1998, est décédée M. Raymond Poitras, époux de Marguerite Rondeau.

Décès de Raymond Poitras survenu le 23 février 1997. Il était le fils de Rosario et de Marguerite Grenier.

A toutes ces personnes dans le deuil, nous offrons notre profonde sympathie.

DICTIONNAIRE:

Nous sommes dans le dernier tournant. Avril et mai, dernières corrections et ajouts des dernières trouvailles. Normalement, l'impression se fera en juin et en juillet, la parution. Mercredi, le 1 avril, nous avons rencontré le programmeur de notre logiciel. Nous lui avons suggéré quelques modifications à la présentation. Une dernière rencontre aura lieu le mardi de Pâques pour la vérification finale.

.....

INTERNET:

Lors de la parution du dernier bulletin, nous avons omis un signe dans notre adresse de l'internet. Quelques membres ont eu des difficultés à accéder à ce site. Le voici de nouveau pour le bénéfice de nos membres qui voudraient s'en servir et le voir.

www.qbc.clic.net/~gpoitras/index.html

Plusieurs membres ont visité ce site. Quelques-uns nous ont fait part de leurs commentaires.

a) De Jean-Paul Poitras de l'Ontario: " Félicitations pour le site de l'Association. Je suis très fier de votre décision d'établir un lien électronique pour que les gens nous connaissent et aussi pour donner la possibilité que l'on puisse communiquer ensemble."

b) De Michel Niquette: "J'ai eu le plaisir de faire naviguer ma mère sur Internet, malheureusement, ma mère a été quelque peu déçue de ne pouvoir y accéder."

Voilà la faute est corrigée. Merci de votre avis pertinent.

COTISATIONS:

Dans le dernier numéro, nous avons incité nos membres réguliers à payer leur cotisation pour l'année 1998. Plusieurs l'ont fait spontanément et immédiatement. Nous vous remercions de votre collaboration. Ceux qui ont oublié de renouveler leur abonnement se verront retirer leur abonnement au bulletin dès la parution de juillet 98. Pour ceux-là, c'est le dernier bulletin. A moins que...

VOYAGE EN ITALIE:

A date (4 avril), déjà 55 personnes se sont inscrites pour le voyage en Italie. Il faudra probablement un deuxième autobus pour combler les besoins. Vous avez jusqu'au 1 juillet pour vous inscrire. Faites vite. Contactez Amédée. (Voir page 2 de ce bulletin).

.....

ELECTION:

D'après nos règlements, quatre membres du C.A. doivent être remplacés lors de la prochaine assemblée annuelle. Nous demandons du sang neuf. Si vous êtes intéressé(e)s, remplissez la fiche de mise en candidature ci-jointe et expédiez-la au secrétariat de L'Association.

.....

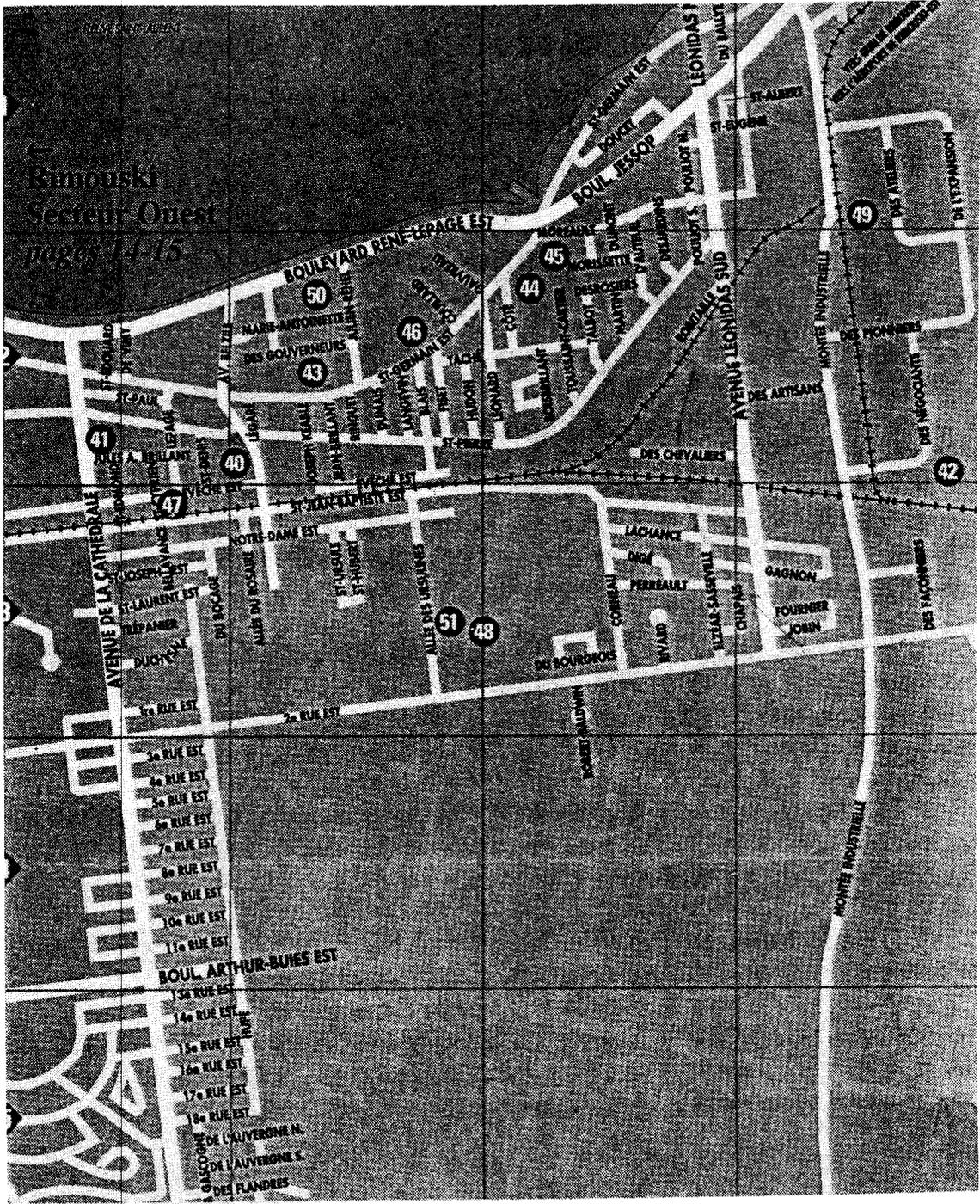
AMITIÉ ET FIDÉLITÉ:

En faisant référence à ces deux mots, c'est toute la reconnaissance du groupe que vous avez accueilli si chaleureusement en août dernier que je souhaite exprimer...

Notre amitié ainsi que celle des Cugandais et de la Municipalité aux membres de votre Association. Notre fidélité aussi à ces échanges qui nous font partager des moments très riches et en même temps nous rapprochent.

Notre meilleur souvenir à chacun d'entre vous et à bientôt, à Cugand.

Joël Caillaud,
Maire du Cugand.



Kimowski
Secret One
pages 14-15

47
48
49

41
42
43
44
45
46
47
48
49

1^{re} RUE EST
2^e RUE EST
3^e RUE EST
4^e RUE EST
5^e RUE EST
6^e RUE EST
7^e RUE EST
8^e RUE EST
9^e RUE EST
10^e RUE EST
11^e RUE EST
12^e RUE EST
13^e RUE EST
14^e RUE EST
15^e RUE EST
16^e RUE EST
17^e RUE EST
18^e RUE EST

BOUL ARTHUR-BUIES EST
CALLE DE L'AUVERGNE N.
CALLE DE L'AUVERGNE E.
DES FLANDRES

JACQUES POITRAS 1704-1774
et sa descendance dans Charlevoix et sur la Côte Nord

Issu du second mariage de Jean Poitras qui avait épousé Marie-Anne de la Voye à Notre-Dame de Québec le 26 avril 1695, Jacques est baptisé à L'Ancienne-Lorette le 10 avril 1704 et sera le seul fils de cette seconde union de notre ancêtre à assurer la transmission du patronyme jusqu'à nos jours.

Il connaîtra des débuts difficiles dans la vie; à l'âge d'à peine 7 ans, il aura perdu en un seul jour son père et sa mère, tous deux décédés le 7 mai 1711 au cours d'une terrible épidémie, un mois à peine après l'incendie de leur maison.

Lors du règlement de la succession de ses parents le 10 août 1715, il hérite de la modique somme de 35 Livres qui est alors confiée à son tuteur Joseph Poitras, son frère aîné issu du premier mariage de Jean Poitras.

Le 12 novembre 1736, Jacques Poitras épouse à St-Joachim, Marie-Anne Gagné. Nous connaissons de cette union sept enfants, 4 filles et 3 garçons, tous baptisés à Sainte-Anne-de-Beaupré, à l'exception peut-être de Louis, né vers 1754 d'après Tanguay et dont nous ne connaissons que la date de l'inhumation à Sainte-Anne-de-Beaupré le 13 mai 1758;

Marguerite-Euphrosie, baptisée le 22 juin 1742, épouse à Baie-St-Paul, Antoine Laforest le 26 janvier 1767; quant aux 3 autres filles, Marie-Anne, Marie-Joseph et Thérèse, nous ignorons pour le moment leur destinée;

François-Marie, baptisé le 15 septembre 1745, épouse Marie-Joseph Griffin à Montréal le 26 octobre 1778 et demeure sans descendance connue à date;

Pierre, baptisé le 18 novembre 1739, épouse Rose Simard aux Eboulements le 8 janvier 1787 et sera à notre connaissance le seul des fils de Jacques Poitras à assurer la transmission du patronyme jusqu'à nos jours.

Tout indique que le couple Pierre Poitras-Rose Simard s'est établi dès le départ dans

la seigneurie de Murray Bay; une carte datée de 1787 indique la distribution des terres concédées à la seigneurie de Murray Bay à cette époque et le nom de Pierre Poitras y apparaît comme titulaire de la terre à laquelle on a donné le numéro 4; cette terre était alors située entre celle d'Auguste Brassard (No 3) d'un côté et celle de Basile Barrette (no 5) de l'autre côté. Basile Barrette vendra cette terre le 5 janvier 1798 à John Hewett, administrateur du seigneur Nairne, qui deviendra ainsi le voisin de Pierre Poitras.

Rappelons ici que le 27 avril 1762, le gouverneur Murray concédait à John Nairne, capitaine du 78e Régiment des Montagnards écossais, la seigneurie de Murray Bay qui, dans l'esprit de son titulaire, devait devenir une colonie écossaise et protestante.

Les soldats écossais, anciens compagnons d'armes que John Nairne avait amenés avec lui pour mettre sur pied sa nouvelle seigneurie, épousèrent des filles du pays et s'intégrèrent à leur nouveau milieu.

Quelque 25 ans après l'arrivée du seigneur Nairne, les pionniers qui y étaient affirmaient le fait français et catholique sous les yeux mêmes du maître des lieux.

Il ne fait aucun doute que Pierre Poitras et Rose Simard peuvent être considérés à juste titre comme des pionniers de la seigneurie Murray Bay; il en va de même pour leurs enfants;

Geneviève, leur fille aînée, baptisée le 1er janvier 1788 à St-Etienne de la Malbaie, a épousé au même endroit le 27 octobre 1807, Jean Brassard, le frère d'Augustin, voisin de Pierre Poitras et Rose Simard;

Pierre, baptisé le 23 juin 1794 à St-Etienne de la Malbaie, a épousé au même endroit le 22 mai 1821, Félicité Brassard, une nièce des frères Auguste et Jean Brassard;

Christophe, le frère cadet de Pierre, avait épousé à l'église presbytérienne St-Andrew's de Québec le 8 août 1815, Mary Hewett, la fille de John Hewett, administrateur du seigneur John Nairne, voisin de Pierre Poitras et Rose Simard;

Enfin, Marie-Anne a épousé le 4 novembre 1824 à la Malbaie, Ignace Gagné, petit-fils d'un pionnier de la seigneurie de Murray Bay, lui aussi prénommé Ignace.

Les descendants de Pierre Poitras et Rose Simard, porteurs du patronyme, ne se sont pas tellement multipliés dans Charlevoix, mais ont essaimé vers Tadoussac et la Côte-Nord; cependant, très nombreux sont encore aujourd'hui dans Charlevoix les descendants aux patronymes divers, porteurs d'un double héritage Poitras-Hewett, Poitras-Brassard ou Poitras-Gagné.

Source: Les pionniers de la seigneurie de Murray Bay. J.-C. Claveau, M.D.

Guy Poitras, ing. Sillery, janvier 1998.

ENCOURAGEONS NOS ANNONCEURS

GENEST, POITRAS
EXPERTS-CONSEILS EN SINISTRE

JACQUES POITRAS

170, Gérard Morisset Bur.: (418) 681-0278
Suite 210, Québec, Qc Fax: (418) 681-0279
G1S 4X3 Rés.: (418) 681-9818

mazda
Chatel

4601, boul. des Galeries, Québec, Qc G2K 1X1
Tél.: (418) 627-4601
Fax: (418) 627-8515



GUY POITRAS
Conseiller



LES MEUBLES POITRAS INC.

79, ONULPHE-PELTIER,
L'ÉPIPHANIE, (QUÉBEC)
J5X 3W9

ROBERT POITRAS
président

TÉL.: (514) 588-2539
FAX: (514) 588-4131

ALFRED W. POITRAS # 937

6600 E TELEPHONE ROAD # 503

VENTURA

CA 93003